

**Oversigt – Åbent møde:**

**Punkt 01 Godkendelse af dagsorden.**

**02. Mundtlig orientering fra administration**

**Punkt 2.1 Mundtlig orientering fra administrationen**

**03. Økonomisager**

**Punkt 3.1 Ansøgning om forhøjelse af personalenormering og tillægsbevilling ifm. udvidelse af handicapboenheden B-1406 i Maniitsoq.**

**04. Generelle sager**

**Punkt 4.1 Revisionsberetning nr. 43 for 2022 – Området for Velfærd**

**Punkt 4.2 Ændring af Kompetenceplanen for udvalget for velfærd – (at førtidspensionsansøgninger besluttet administrativt)**

**Punkt 4.3 Godkendelse af kompetencedelegation til godkendelse af ansøgninger om ferietilskud ifm. rejser med plejebørn.**

**05. Personalesager**

**Ingen sager.**

**06. Orienteringssager**

**Punkt 6.1 Orientering om kursusafholdelse for pårørende til personer med demens**

**Punkt 6.2 Orientering om ældrerejsen fra Sisimiut, Qeqqata Kommunia.**

**08. Eventuelt**

**Punkt 8.1 Eventuelt.**

Mødet starter kl. 13:05

***Inuit Ataqatigiit***

Juliane Enoksen, Formand, Sisimiut

Navarana Lennert, Sisimiut

***Siumut***

Hans Frederik Olsen, Næstformand, deltager telefonisk, forlader mødet kl. 13:47 lige før det lukkede dagsorden startede.

Barnabas Larsen, Kangaamiut

***Naleraq***

*Fraværende med afbud:*

Steffen Johansen, Naleraq, Sisimiut

*Fraværende uden afbud:*

**Punkt 01 Godkendelse af dagsorden**

**Afgørelse**

Godkendt.

- Direktøren forklarede at oversættelsen af bilaget til punkt 4.2 stadig er under process og derfor ikke modtaget endnu.

- Barnabas har et spørgsmål til direktøren punkt "evt".

- Hans Frederik Olsen deltager telefonisk fra Europa.

## **02. Mundtlig orientering fra administration**

### **Punkt 2.1 Mundtlig orientering fra administrationen**

Mødet med plejeforældrene i Sisimiut.

- Det er nødvendigt at arrangere træf for plejefamilierne hver halve år
- De administrative ændringer blev nævnt
- Plejefamiliens plejevederlag og skatteordning blev drøftet, i denne forbindelse meddelte formanden at ville kontakte en jurist angående lovgivningen.

### 03. Økonomisager

#### **Punkt 3.1 Ansøgning om forhøjelse af personalenormering og tillægsbevilling ifm. udvidelse af handicapboenheden B-1406 i Maniitsoq.**

Journalnr. 03.01

##### Baggrund

For at imødegå de stigende udgifter ved længere plejeophold for borgere med handicap i sundhedsvæsnets regi, har Qeqqata Kommunias handicapafdeling i Maniitsoq valgt at udvide en boenhed beliggende i B-1406. Tidligere omfattede denne enhed kun lejlighederne 002, 003 og 004. Men nu er lejlighed 201 også blevet en del af denne enhed, hvilket gør boenheden todelt over to etager. Som konsekvens heraf er der et behov for ekstra personale til denne udvidede enhed. De to nytilkomne beboere i lejlighed 201 har markante plejebehov, og har tidligere pålagt kommunen udgifter op til 6.000 kr. dagligt i sengedagspris.

##### Regelgrundlag

Ifølge Inatsisartutlov nr. 13 fra 12. juni 2019 (§ 14 og § 47) samt Selvstyrets bekendtgørelse nr. 19 fra 4. november 2019 (§ 8) er kommunen forpligtet til at sikre kvalitetsfulde beskyttede boenheder til handicappede. Målet er at gøre beboerne så selvstændige som muligt. I tilfælde af at to eller flere berettigede personer over 18 år har hjemkommune, kan Naalakkersuisut pålægge kommunen at oprette en sådan boenhed.

##### Faktiske forhold

Prisen for pleje af krævende patienter i sundhedsvæsnet ligger på 6.000 kr. dagligt. Fra februar/marts 2023 har Qeqqata Kommunian i Maniitsoq haft tre borgere, der har krævet denne form for pleje, hvilket har medført store udgifter for kommunen.

For at tilbyde en mere skræddersyet løsning er boenheden i B-1406 blevet udvidet. De oprindelige lejligheder 002, 003 og 004, der er tilpasset handicappede, er nu blevet udvidet med lejlighed 201. Her er to plejekrævende borgere blevet overflyttet fra sundhedsvæsnet. Selvom man oprindeligt antog, at den eksisterende bemanning kunne tage sig af alle beboere, viste det sig hurtigt at være urealistisk på grund af de nytilkomne beboeres markante plejebehov.

Beboerne i lejlighederne 002, 003 og 004 er psykisk udviklingshæmmede og får støtte fra personale med den nødvendige faglige erfaring. De to nye beboere i lejlighed 201, der har fysiske handicaps på grund af blodpropper, kræver imidlertid anden form for pleje. Uden dedikeret bemanning er der risiko for, at de ikke får den nødvendige omsorg, eller at de skal tilbage til pleje i sundhedsvæsnet.

Baseret på ovenstående er det klart, at den udvidede del af boenheden kræver fem plejepersoner for at sikre den bedst mulige omsorg for de to beboere med markante plejebehov. Beboerne benytter forskellige hjælpemidler som plejeseng, kørestol og Sara Stedy forflytningshjælpemiddel i deres daglige liv.

##### Økonomiske og administrative konsekvenser

Beregning kan ses under tabellen og baserer på: SIK mindste lønsats: 103 kr.; Handicap tillæg: 1,93 kr.; Medhjælpertilæg: 2,65 kr. I alt: 107,58 kr. pr. time

**Tabel 1: Beregning pga. op til 5 støttepersoner i dag –og aftentimer**

Lønudgifter	Løn	Ferie- penge	<b>I alt 1 med- arbejder</b>	2 med- arbejdere	3 med- arbejdere	4 med- arbejdere	5 med- arbejdere
Pr. uge	4.303	513	<b>4.816</b>	9.632	14.449	19.265	24.816
Pr. 14 dage	8.606	1.026	<b>9.632</b>	19.265	28.897	38.530	48.162
Pr. måned	17.213	2.154	<b>19.367</b>	38.734	58.100	77.467	96.834
<b>Pr. år</b>	<b>206.556</b>	<b>25.848</b>	<b>232.404</b>	<b>464.808</b>	<b>697.200</b>	<b>929.604</b>	<b>1.162.008</b>

### Økonomisk Perspektiv

Ved at sammenligne omkostningerne, betaler kommunen til sundhedsvæsnet for to plejekrævende personer i en måned typisk: 2 x 6.000 kr. x 30,4 dage = 364.800 kr., hvilket svarer til 2 x 6.000 kr. x 365 dage = 4.380.000 kr. årligt. Oven i dette har Qeqqata Kommunia afholdt udgifter til en støtteperson for fire timer dagligt, selv når borgerne var indlagt i sundhedsvæsnet.

### Takstbetalinger

Konto	Kontonavn	Budget	Forbrug	Rest	Forbrug
552040301-0501045300-122010200-01057	Timelønnede Boenhed	3.818	3.186	632	83,45%

### Bæredygtige konsekvenser

Ved at sætte normering op med 5 medarbejdere, vil nogle personale i boenheden kun arbejde med borgere med psykisk handicap, imens andre personaler vil kun arbejde med de meget plejekrævende borgere med fysisk handicap, uden at det går udover beboernes omsorg eller personalets tilfredshed. Qeqqata Kommunia vil samtidigt spare en del penge i forhold til de høje sengedagspriser der benyttes ved forlænget ophold i sundhedsvæsnet.

### Aministrationens vurdering

Området for Velfærd i Maniitsoq vurderer, at ansøgningen er støtteværdigt. Da det er tydeligt at opnormering vil både imødekomme de implicerede borgeres plejebehov og plejetyngde og bidrage til mere optimal anvendelse af budgetmidler, naturligvis, så længe der vil være muligt at rekruttere personale ifm. opnormeringen.

### **Indstilling**

Området for Velfærd i Maniitsoq indstiller til Udvalget for Velfærd at godkende,

1. At der tilføjes 5 normeringer til udvidelse af boenhed beliggende i B-1406 med lejlighed 201, hvor der bor 2 plejekrævende borgere med fysisk handicap.
2. At der godkendes tillægsbevilling til timelønsskonto 552040301-0501045300-122010200-010570 svarende til i alt 96.834 pr måned for november-december i 2023 og 1.162.008 kr. pr år i 2024-2027.
3. Sagen sendes til Økonomiudvalget til godkendelse

### **Afgørelse**

Godkendt og sagen videresendes til godkendelse i Økonomiudvalget.

### **Bilag**

## **04. Generelle sager**

### **Punkt 4.1 Revisionsberetning nr. 43 for 2022 – Området for Velfærd**

Journalnr. 06.04.01

#### **Baggrund**

Revisionen BDO har sendt revisionsberetning nr. 43 for 2022 til kommunen, som nu kommer til udvalget for velfærd før det kan forelægges for Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen.

#### **Regelgrundlag**

Revisionen udføres i overensstemmelse med god offentlig revisionsskik og Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 14 af 23. august 1999 om revision af Hjemmestyreområderne i kommunerne m.v.

I henhold til Styrelseslovens § 48 stk. 5 påhviler det kommunalbestyrelsen at besvare revisionens bemærkninger, og herefter tilsende besvarelsen til Tilsynsrådet så snart afgørelse foreligger.

#### **Faktiske forhold**

### **1 REVISION AF DE SOCIALE REGNSKABER - OMRÅDER MED SELVSTYREREFUSION**

Efterfølgende redegøres for revisionsforløbet og vurderingerne af kommunens administration på det sociale område.

Revisionen udføres i overensstemmelse med gældende regler og praksis på området.

Vi har i forbindelse med revisionsbesøgene orienteret den administrative ledelse om revisionens omfang og resultater.

#### **1.1 LØBENDE REVISION**

##### **1.1.1 Generelt**

De efterfølgende afsnit vil indeholde en beskrivelse af formål, omfang samt revisionens udførelse, som er dækkende for samtlige reviderede personsagsområder. Personsagsområderne er opdelt i overensstemmelse med konteringsvejledningen.

#### **Formål**

Formålet med revisionen er at efterprøve, om kommunens administrative og regnskabsmæssige praksis, herunder forretningsgange, interne kontrolprocedurer samt procedurer for sagsbehandling på de sociale områder, er hensigtsmæssige og fungerer på betryggende vis.

### **1.1.2 Revisionens omfang og udførelse**

Revisionen gennemføres ved en kombination af system- og substansrevision baseret på revisors faglige vurdering af kommunens systemer, forretningsgange, kontrolmiljø m.v.

Antallet af gennemgåede sager skal ses i sammenhæng med de anvendte revisionsmetoder, test af kontroller og substansrevision.

Udvælgelsen af personsager planlægges og gennemføres ud fra revisors faglige vurdering af væsentlighed og risiko, og skal omfatte sager på alle der er lagt særligt vægt på følgende kriterier:

- nyetablerede sager
- sager af væsentlig økonomisk karakter
- sager af væsentlig sagsbehandlingsmæssig, principiel og lokal karakter
- sager efter revisors vurdering.

Revisionen omfatter ikke en socialfaglig vurdering, men alene en vurdering af det retlige grundlag i sagerne.

Vi har foretaget kontrol af, at bogførte udbetalinger mv. er sket med hjemmel i meddelte bevillinger samt gældende love og bestemmelser. Det er endvidere efterprøvet, om der ved sagsbehandlingen er taget hensyn til principielle afgørelser, der er truffet af decisionsmyndigheder og ankeinstanser inden for de forskellige områder.

Vi har endvidere efterprøvet, om kommunen ved sagsoprettelse og ved lovpligtige sagsopfølgninger har udnyttet muligheden for at foretage kontrol af oplysninger om økonomiske forhold, herunder i fornødent omfang har sammenholdt oplysninger fra forskellige registre med det formål at sikre, at der ikke udbetales uforenelige ydelser.

### **1.1.3 Forretningsgange mv.**

I henhold til Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 14 af 23. august 1999 om revision af Hjemmestyreområderne i kommunerne m.v. skal kommunen have tilrettelagt interne kontroller til sikring af kvaliteten i sagsbehandlingen.

Vi har efterprøvet, om kommunens administrative og regnskabsmæssige praksis (herunder forretningsgange, interne kontrolprocedurer, procedurer for sagsbehandling samt kvalitetskontrol) inden for følgende personsagsområder er hensigtsmæssig og fungerer på betryggende vis:

- Alderspension
- Barselsdagpenge
- Boligsikring
- Børnetilskud
- Underholdsbidrag
- Revalidering
- Stipendier og børnetillæg

Vi har foretaget test af kontroller af en række kontrolpunkter i et antal personsager for at efterprøve kommunens forretningsgange, kvalitetskontrol og andre interne kontroller.

## **Konklusion**

Det er vores vurdering, at der generelt er etableret hensigtsmæssige og betryggende forretningsgange mv. på personsagsområderne, samt at der administreres i overensstemmelse med disse.

Vi har dog noteret at rutinen for revurdering af førtidspensionssager er gået i stå i 2021. Det er vores opfattelse at dette bør opprioriteres således det sikres lovgivningen med revurderinger efterleves.

Kommentar: Området for Velfærd er enig i revisionens konklusion om at rutinen for revurdering af førtidspensionssager er gået i stå i 2021. Der blev desværre ikke foretaget revurderinger i 2023, tilsyneladende pga. vækst i ansøgninger om førtidspensioner i løbet af året.

I forbindelse med lovændring af offentlig hjælp samt lov om førtids-og alderspension omkring ophævelse af forsørgelsespligt overfor ægtefælle/samlever pr. 1 januar 2024, vil Området for Velfærd, i Sisimiut overgå til en sagsbehandlerstilling fra Ydelsesafdeling til ældreafdeling, således sagsbehandleren kan arbejde med revurderinger af førtidspensionister, idet opgaver i ydelsesafdeling bliver færre når lovændringerne træder i kraft pr. 1. januar 2024. På Nuværende tidspunkt er der kun 2 sagsbehandlere indenfor førtid-og alderspensionsområdet hvilket betyder, at der har været for få medarbejder som kan fokusere på revurderingssager.

Hele Området for Velfærd vil arbejde på at genetablere revurderingsrutinen i 2024

### **1.1.4 Personsager**

På baggrund af en vurdering af væsentlighed og risiko er der foretaget gennemgang af personsager.

Personsagsgennemgangen er foretaget som kombination af test af kontroller samt juridisk-kritisk revision inden for følgende områder og omfatter alle sagsområder, hvor kommunen modtager refusion fra selvstyret:

- Alderspension
- Barseldagpenge
- Boligsikring
- Børnetilskud
- Underholdsbidrag
- Revalidering
- Stipendier og børnetillæg

### **Sammenfattende konklusion på personsagsgennemgang**

På baggrund af den udførte revision er det vores opfattelse, at personsagerne generelt administreres i overensstemmelse med gældende regler.



På følgende områder har vi alene fundet få eller ingen fejl:

- Alderspension  
*Der er gennemgået 15 sager heraf 13 uden fejl.*
  
- Barselsdagpenge  
*Der er gennemgået 11 sager heraf 8 uden fejl.*
  
- Boligsikring  
*Der er gennemgået 11 sager uden fejl.*
  
- Børnetilskud  
*Der er gennemgået 11 sager heraf 10 uden fejl.*
  
- Underholdsbidrag  
*Der er gennemgået 10 sager uden fejl*
  
- Revalidering  
*Der er gennemgået 5 sager heraf 4 uden fejl*
  
- Stipendier og børnetillæg  
*Der er gennemgået 8 sager uden fejl*

Kommentar: Kommunen vil fortsat arbejde for forbedring af kvalitet af sagsbehandling på socialområdet, herunder ved tilkendelse og regulering af alderspensioner. Velfærdsområdet vil sørge for, at der især udarbejdes bevillinger ved tildeling af alderspensioner ved 65 års alder pga. nedslidning og at der indberettes korrekte forventede indkomster ved regulering af pensionen.”

Derudover vil Området for Velfærd sættes fokus på at afholde kurser for sagsbehandler indenfor sociallovgivninger samt vil vedligeholde deres lovviden ved planlægning af mini lovkurser internt på området

## **1.2 AFSLUTTENDE REVISION**

### **1.2.1 Regnskabsaflæggelse og restafregning af refusion**

Vi har kontrolleret, at kommunen har afstemt restafregningsskemaerne til bogføringen. Vi har endvidere stikprøvevist undersøgt, om kommunens kontering af udgifter og indtægter vedrørende refusionsanmeldelserne er korrekt og kommer korrekt til udtryk i regnskabet.

### **Indstilling**

Området for Velfærd indstiller overfor Udvalget for Velfærd:

1. At Revisionsprotokollat for 2022 tages til efterretning
2. At sagen forelægges til godkendelse i Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen.

### **Afgørelse**

Godkendt og sagen videresendes til godkendelse i Økonomiudvalget og efterfølgende i Kommunalbestyrelsen.

### **Bilag**

1. Revisionsberetning nr. 43 for 2022
2. Personsager

## Punkt 4.2 Ændring af Kompetenceplanen for udvalget for velfærd – (at førtidspensionsansøgninger besluttet administrativt)

Journalnr. 02.00.01

### Baggrund

Qeqqata Kommunia skal løbende opdatere kompetenceplanen for udvalget for velfærd, eftersom Inatsisartut loven, Selvstyrets bekendtgørelse, Landstingsforordningen og hjemmestyrets bekendtgørelse løbende bliver opdateret.

Udvalget for Velfærd har i én af sine møde ønsket at administrationen kommer med forslag til ændringen om, at førtidspensionsansøgninger fremadrettet besluttet administrativt.

### Regelgrundlag

1. Vedtægt for styrelsen af de kommunale anliggender i Qeqqata Kommunia af 26. september 2019.
2. Kompetenceplan for udvalget for velfærd i Qeqqata Kommunia
3. Inatsisartutlov nr. 6 af 19. november 2021 om ændring af Inatsisartutlov om støtte til børn (Børn anbragt ved dom eller efter rettens beslutning herom har ikke ret til betalte besøgsrejser)
4. Inatsisartutlov nr. 18 af 21. november 2022 om ændring af Inatsisartutlov om førtidspension (Forhøjelse af fribeløb før modregning for førtidspensionister på laveste og mellemste førtidspension samt lovteknisk rettelse vedr. højeste førtidspension)
5. Inatsisartutlov nr. 40 af 9. december 2015 om førtidspension
6. Selvstyrets bekendtgørelse nr. 2 af 4. februar 2022 af Inatsisartutlov om førtidspension
7. Inatsisartutlov om ændring af Inatsisartutlov om alderspension og ændring af Inatsisartutlov om førtidspension nr. 36 af 13 juni 2023 (Rettelse af grundbeløb for alderspensionister og rettelse af højeste førtidspensions takster)
8. Inatsisartutlov nr. 8 af 20 juni 2022 om magtanvendelse inden for det sociale område

### Faktiske forhold

De seneste ændringer af Inatsisartutlove, som er gældende, som er blevet tilføjet i kompetenceplanen, jf. bilag 1 er indskrevet med rødt skrift.

Hovedsageligt, er det det nedenstående Inatsisartutlove som er blevet ændret i den første bilag:

1. Inatsisartutlov nr. 18 af 21. november 2022 er den gældende ændring af Inatsisartutlov om førtidspension.
2. Inatsisartutlov om ændring af Inatsisartutlov om alderspension og ændring af Inatsisartutlov om førtidspension nr. 36 af 13 juni 2023 (Rettelse af grundbeløb for alderspensionister og rettelse af højeste førtidspensions takster).
3. Inatsisartutlov nr. 8 af 20. juni 2022 om magtanvendelse inden for det sociale område.
4. Inatsisartutlov nr. 6 af 20. juni 2022 om offentlig hjælp

Specifikke bemærkninger, skrevet i rødt i bilag 1 er forslag – for at gøre arbejdet lidt nemmere for de afdelinger der skal samarbejde på tværs om sager som vedrører borgernes behov med sociallovgivningen.

Ændringen af beslutningskompetence for ansøgninger om førtidspensioner indskrevet i rødt under førtidspensioner, hvor beslutningen tages Velfærdsdirektøren, hvor det før er Velfærdsudvalget der beslutter. I ændringen er det foreslået at Velfærdsudvalget orienteres om beslutninger om hvem der er tildelt førtidspension.

#### Bæredygtige konsekvenser

Området for velfærd har brug for en tidssvarende kompetenceplan, med gældende love, bekendtgørelser og forordninger. Den opdaterede Kompetenceplan for udvalget for velfærd vil forbedre sagsbehandlingen i kommunen, hvor afdelingsledere, velfærdschefer og velfærdsdirektøren kan have mere tid til et strategisk arbejde, og kan gøre sagsbehandlingen kortere og hurtigere.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Intet at bemærke.

#### Administrationens vurdering

Området for Velfærd vil kunne sagsbehandle hurtigere, og borgerservicen vil mærkbart forbedres. Ved hjælp af kompetenceplanen vil der være færre sager til behandling i Udvalg for Velfærd, som vil medføre kortere udvalgsmøder.

#### **Indstilling**

Området for Velfærd indstiller overfor Udvalget for Velfærd at:

1. forslag om ændring af Kompetenceplan for Udvalget for Velfærd godkendes med gældende fra 1.januar 2024
2. forslaget sendes til kommunalbestyrelsens godkendelse

#### **Afgørelse**

Godkendt og sagen videresendes til godkendelse i Økonomiudvalget og efterfølgende i Kommunalbestyrelsen.

#### **Bilag**

1. Forslag til opdatering af kompetenceplan for udvalget for velfærd i Qeqqata Kommunia
2. Inatsisartutlov nr 6 af 19 november 2021 om ændring af Inatsisartutlov om støt børn DK
3. Inatsisartutlov nr 18 af 21 november 2022 om ændring af Inatsisartutlov om ændring af Inatsisartutlov om førtidspension
4. Inatsisartutlov nr 40 af 9 december 2015 om førtidspension DK
5. Selvstyrets bekendtgørelse nr 2 af 4 februar 2022 af Inatsisartutlov om førtidspension DK
6. Inatsisartutlov nr 8 af 20 juni 2022 om magtanvendelse inden for det sociale område DK
7. Inatsisartutlov nr 36 af 13.06.2023 DK
8. Inatsisartutlov nr 6 af 20. juni 2022 om offentlig hjælp

### **Punkt 4.3 Godkendelse af kompetencedelegation til godkendelse af ansøgninger om ferietilskud ifm. rejser med plejebørn.**

Journalnr. 42.01.00

#### Baggrund

Qeqqata Kommunia har i tidligere sager som udgangspunkt givet afslag til at dække plejefamiliens udgifter i forbindelse med at tage plejebarnet med ud på familieferie i udlandet, med begrundelse i manglende lovhjemmel, når plejefamilier søger om at få deres plejebarn/børn med på rejse ved ferie.

Qeqqata Kommunia har endvidere oplevet at give afslag til plejefamilie som viser sig at have fået godkendt en ferierejse til et andet plejebarn de havde i pleje, hvor Qeqqata Kommunia har givet afslag.

Ifølge §19, stk. 4 i Selvstyrets bekendtgørelse om plejefamilier kan Kommunalbestyrelsen dog yde tilskud til supplerende udgifter, som afholdes af plejefamilien i forbindelse med plejeopgaven, herunder også udgifter i forhold til afholdelse af ferie i udlandet. Plejebarnet kan tage med på ferie når forældremyndighedsindehaverne har givet samtykke hertil, men plejefamilien skal være opmærksom på at forsikringer, vaccinationer mv. er i orden, ligesom de skal være opmærksom på plejebarnets eventuelle særlige støttebehov.

Det giver kommunen lovhjemmel til at godkende plejefamiliernes ansøgninger ift. Ferieafholdelse i udlandet, hvorfor velfærdområdet vil anmode Velfærdudvalget om at principgodkende ansøgninger om ovenstående fra plejefamilier.

#### Regelgrundlag

Inatsisartutlov nr. 20 af 26. juni 2017 om støtte til børn

Selvstyrets bekendtgørelse nr. 13 af 10. oktober 2019 om plejefamilier

#### Faktiske forhold

Plejefamilier har en central rolle i at sikre stabile rammer der er grundstenene for barnets udvikling og trivsel på lige fod med andre jævnaldrende børn. Det er dem der griber et barn som i nogle tilfælde kan have været udsat for grove omsorgssvigt, krænkelser og lignende, som gør at barnet har særligt behov for støtte og omsorg. Barnet kan have angstproblemer, forsinket sproglige eller motoriske færdigheder eller lignende, som gør at plejefamilien bliver den primære pålidelig omsorgskreds. Det er derfor vigtigt at plejebarnet ikke bliver anbragt hos mange forskellige plejefamilier unødigt eksempelvis under plejefamiliens ferieophold, da der kan opstå tillidsbrud hos barnet som kan gøre det svært for barnet at opbygge relationer.

#### Bæredygtige konsekvenser

Familieferier kan knytte plejebarnet tættere til plejefamilien og det kan få plejebarnet til at føle sig værdsat og en del af familien, hvilke kan føre til bedre trivsel og mening i livet.

Tiden op til ferien kan skabe glæde og spænding hos barnet og plejefamilien, hvilke kan føre til et tættere relation mellem plejebarnet og plejefamilien.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Ifølge listerne over anbragte børn i familiepleje i Maniitsoq og Sisimiut er der hhv. 33 børn i Maniitsoq og 35 børn i Sisimiut som er anbragt i plejefamilier.

Udgiftens omfang vil for det første være afhængig af barnets alder da børnebilletter har en grænse på alderen 11 år, og for det andet vil det være afhængig af hvor plejefamilien skal hen dvs. om de

skal videre til de varmere lande, og for det tredje vil det være afhængig af hvor mange ansøgere velfærdområdet vil modtage om året.

Jf. listerne er der i alt 26 børn der er fyldt 11 år, mens der i alt er 42 børn under 11 år i hhv. Maniitsoq og Sisimiut, dvs. at der er 38,2 procent sandsynlighed for at der bliver søgt om tilskud til rejse med et plejebarn på over 11 år, mens sandsynligheden for det samme for plejebørn under 11 år er 61,8 procent.

Hvis det antages at der er 6 ansøgninger om året til Danmark og aldersfordelingen udspiller sig ifølge sandsynligheden og hvis vi antager at der bliver 3 ansøgere fra hver by, så vil billetudgifterne være cirka 35.000kr. Det skal bemærkes at de billigste billetpriser for sommersæsonen benyttes til beregning af udgifterne, hvorfor tallet må forventes anderledes hvis man benytter andre billettyper eller hvis rejsen bliver afholdt udenfor sommersæsonen.

#### Administrationens vurdering

Det er vigtigt at kommunen giver det bedste rammer for plejefamilier som skal yde støtte og omsorg for et plejebarn, som i fleste tilfælde er anbragt pga. af omsorgssvigt og ustabilitet i hjemmet. Det er administrationens opfattelse at det er et svigt af barnet, hvis vi ikke yder økonomisk støtte til en familieferie, som bringer familien tættere på hinanden og som skaber gode minder.

Det er administrationens opfattelse af det igen er omsorgssvigt at anbringe plejebarnet hos en midlertidig plejefamilie mens plejefamilien er på familierejse, når barnet har set hvordan familien har glædet sig og planlagt en rejse, som det ikke bliver en del af. Barnet vil føle sig marginaliseret og ikke en del af familien som kan medføre tæring på barnets selvværd og selvtillid og ikke mindst tillid til andre som i forvejen kan have lidt skade ved anbringelsen.

Dette er efter administrationens vurdering ikke varetagelse af barnet tarv.

#### **Indstilling**

Området for Velfærd indstiller over for Udvalg for Velfærd

- at godkende kompetencedelegation til godkendelse af ansøgninger om ferietilskud i forbindelse med afholdelse af familieferierejser med plejebørn.

#### **Afgørelse**

Pris for økonomiklassen under rejsen mellem Grønland og Danmark samt pris under rejse indenfor Grønland godkendes.

Sagen sendes som orienteringssag til Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen.

#### **Bilag**

1. Liste over anbragte børn i plejefamilie

**05. Personale sager**

Ingen sager.

## 06. Orienteringssager

### **Punkt 6.1 Orientering om kursusafholdelse for pårørende til personer med demens**

Journalnr. 48.02.00

#### Baggrund

Afdelingsleder i Maniitsoq afdelingen for ældre og personer med handicap, Louise Kristiansen, har søgt midlerne til afholdelse af et kursus for pårørende til personer med demens i både Maniitsoq og Sisimiut.

Midlerne blev bevilget fra Inuunerissaarnej – Det gode liv og kurset blev afholdt i dagene:  
20. – 22. september i Majoriaq, Maniitsoq  
25. – 27. september i Hotel Søma, Sisimiut

#### Regelgrundlag

Inuunerissaarnej – Det gode liv

#### Faktiske forhold

Pårørende drager i mindre eller større omfang omsorg og pleje af deres nærmeste med demens når disse bor i eget hjem eller i plejehjemmet, hvorfor pårørende har behov for oplysninger og redskaber, der skal tilvejebringe større trivsel for både personen med demens og deres pårørende. Forståelse for sygdommen skaber også et bedre samarbejde mellem pårørende og plejepersonalet (hjemmehjælperne eller medarbejdere i plejehjemmene), da det mindsker misforståelser parterne i mellem.

Kurset indeholdt:

- Erfaringsdeling mellem pårørende om 1. Udfordringer i familien - løsninger af disse, 2. Samarbejdet med plejepersonalet herunder succes og barrierer i samarbejdet, 3. Sorg og hvordan man overkommer denne.
- Redegørelse af hvad sygdommen typisk medfører
- Hvordan pårørende og andre pårørende kan samarbejde
- Hvordan pårørende og plejepersonalet kan samarbejde på den bedste vis

Deltagerne ved kurset i Sisimiut har overdraget følgende budskaber til kommunen:

- Taknemlighed over oprettelsen af demensafdelingen
- Det er tilfredsstillende at bo i plejehjemmet
- Der er et behov for en vagttelefon for de ældre
- Ingen handling fra kommunens side ift. Personer med demens og deres pårørende
- Der er et behov for en demenskoordinator for byer/bygder
- Sagsbehandlere er for stille
- Der mangler oplysningskampagner om demens
- Der mangler henvendelsesmuligheder for pårørende der har behov for hjælp og oplysninger
- Mere hjælp og handling for personer med demenssymptomer
- Telefonerne virker ikke ofte
- Der efterlyses sammenkomster til eks. Juleklip og spisning
- Manglende kommunikation om pårørendes tilstand
- Mangler kontaktperson i plejehjemmet



- Demensafdelingen bør være i nærheden af sygehuset
- Større opmærksomhed omkring tryghedsfornemmelse når demente råber og ikke føler sig trygge
- Ledelsen i plejehjemmet skal være mere synlig
- Efterlyser oplysningsmøder mellem pårørende og personale
- Demensafsnittet bør tilpasses til personer med demens
- Mere synlige målsætninger i demensafdelingen
- Medarbejderne i demensafdelingen bør have mere tid og fokus på beboerne
- Flere medarbejdere til demensafdelingen
- Mere aktiviteter for beboerne i demensafdelingen som musiklytning, sang, dans
- Vilkårene for pårørende er mangelfulde
- Tilbage melding ved henvendelse er for langsommelig
- Deling af opgavernes standpunkt medarbejderne imellem er manglende
- Lederne i plejehjemmet og pårørende kan holde tilbagevendende møder og drøfte forbedringer, hvilke kan resultere i et bedre samarbejde og komme på den rette vej
- Personalegoder, kvalifikationstillæg m.m. til personalet
- Ønske om at der indlemmes plads til pårørende i et af kommunalbestyrelsens udvalg
- Ønsker om at der påbegyndes beskuelse af arbejdsplads eller hjemmet hvor personen med demens bor, med henblik på at skabe større opmærksomhed omkring personen og forbedringer der kan skabes

Deltagerne ved kurset i Maniitsoq har overdraget følgende budskaber til kommunen:

- Sagsbehandlere i kommunen er gode at henvende sig til og de er forstående og vil hjælpe
- Der er forskel på arbejdsgangen hos sagsbehandlere så nogen gange kan sagsbehandlingstiden være langsommelig
- Der er behov for flere medarbejdere når det har sneet og der skal ryddes for sne
- Pårørende er glade for sagsbehandlernes råd og støttepersonernes gode arbejde
- Nogle sagsbehandlere har travlt så pårørende føler at de bliver misforstået og reaktionerne fra sagsbehandlere føles som sjusk
- Pårørende mangler supervision især når de fungerer som støtteperson
- Der efterlyses møder mellem pårørende og sagsbehandlere med drøftelser og oplæg
- Medarbejdere mangler kurser
- Der mangler aktiviteter for personer med demens
- Der ønskes ændring af at den dementes pension nedjusteres når ægtefællens indkomst øges.

#### Bæredygtige konsekvenser

Pårørende er glade for kurset hvor de satte ord på og delte deres følelser, erfaringer og udfordringer med andre pårørende, da nogle af kursusdeltagerne havde følt sig ensomme og manglede redskaber.

Formålet med kurset for pårørende er at skabe større forståelse for sygdommen hos pårørende og give dem redskaber til at håndtere hverdagen med demenssygdom hos det nære familiemedlem.

#### Økonomiske og administrative konsekvenser

Der forventes ikke økonomiske konsekvenser af orienteringen.

Administrationens vurdering

Det er administrationens vurdering at de pårørendes budskaber kan være med til at skabe et bedre service af personer med demens og deres pårørende, samt forbedre samarbejdet mellem pårørende og medarbejderne enten i plejehjemmet eller i kommunen.

**Indstilling**

Området for Velfærd indstiller over for Udvalg for Velfærd:

- at tage orienteringen til efterretning

**Afgørelse**

Taget til efterretning.

**Bilag**

## Punkt 6.2 Orientering om ældrerejsen fra Sisimiut, Qeqqata Kommunia.

*Journalnr.*

### Baggrund

Som bekendt Kommunalbestyrelsen har i 2023 afsat midler til udlandsrejse for de ældre borgere i Qeqqata Kommunia. På denne baggrund rejste 14 ældre (12 fra Sisimiut og 2 fra Kangerlussuaq) med 2 rejseledsagere til udlandet i perioden fra den 21. September – 03. Oktober 2023. De rejste til Tyrkiet - Alanya.

### Regelgrundlag

Besluttet under Udvalget for Familie og Sociale forhold den 17. april 2019. Kommunalbestyrelsens beslutning i forbindelse med budgetlægning for 2023 samt overslagsårene.

### Faktiske forhold

Der blev planlægningen af ældrerejsen fra Sisimiut igangsat om foråret. Ældre borgere blev indkaldt til et møde vedrørende udlandsrejse, hvor 52 ældre deltog, hvor af 48 personer der søgt om deltagelse. Der blev 4 personer søgt om deltagelse fra Kangerlussuaq, men der blev ikke ansøgninger fra andre bygder.

Efterfølgende var der i administrationen lodtrækning blandt de modtagne formularer, som blev delt i to; førstegangs ansøgere, og ældre, der tidligere har været på en ældrerejse. Under lodtrækningen blev førstegangs ansøgerne prioriteret, derefter trak man lod om de resterende pladser til dem der tidligere har deltaget. For at være forberedt på, at ældre tilbagetrækker deres ansøgning, skrev vi 3 ansøgere på en venteliste. De nogle deltagere er enlige eller gift og to par, på mellem 67-84 år. Der var en del på deres første udlandsrejse, og nogle som har prøvet det før.

Den 21. September 2023 rejste de fra Sisimiut til Danmark og videre til Tyrkiet fra Danmark den 23. September 2023. Returrejse var den 30. September 2023 fra Tyrkiet til Danmark, og fra Danmark hjem til Sisimiut den 03. Oktober 2023.

I Danmark var de på vandrehjem og på Alanya i hotellet var de to eller tre i værelserne.

Selvom der var varmt på Alanya, havde de mange oplevelser. Udflugter i byen, svømmetur i hotellets svømmebassin, Shopping tur i byen, svømmetur ved havet på stranden, en dag blev brugt for at blive massage for alle deltagerne, en sejltur med båd hele dagen for at mange ude at se efter det. Turen til Alanya var al inklusiv pakke, der var morgenmad, frokost og aftensmad i hotellet, som gjorde det lettere for deltagerne.

Efter returrejsen fra Alanya til Danmark, blev nogle mødt af deres familien (børn, børnebørn og andre familien). Der blev også arrangeret udflugter og shopping tur i København.

Heldigvis var der ingen af deltagerne, som fik skranter under rejsen. Selvom man dagligt arbejder med de ældre i Sisimiut, blev det klart under rejsen, hvordan de som person er stillet. Derfor kan enkelte deltagere kan være mere udfordrende end andre. På trods af disse, kan glæden blandt deltagerne mærkes.


Når man på tidspunkter sidder sammen med dem, nævner de til tider, at de var taknemmelige over at Qeqqata Kommunia kunne arrangere sådanne udlandsrejser for de ældre.

### Bæredygtige konsekvenser

Den store glæde blandt de ældre både før, under og efter rejsen er et vidnesbyrd om den positive indvirkning, rejsen medfører. En oplevelse af denne slags skaber fællesskab, og der er en god mulighed for, at den også modvirker ensomhed og positivt styrker den enkeltes syn på tilværelsen.

### Økonomiske og administrative konsekvenser

Budgettet til de ældres udlandsrejse var i 2023 kr. 194.000,00. Rejsedeltagerne havde en egenbetaling kr. 6.469,29.

 Qeqqata Kommunia Atugarissaarnermut immikkoortortaqarfik			
Utoqqaat Alanya-mut angalanissaannut 2023 aningaasartuutit nalunaarsorneri			
	Katillugit	Inummut ataatsimut	
1) Billet-it Sisimiut - København - Sisimiut	119.671,00	7.479,44	Faktura nr.643236 greenlands rejsebureau kr. 124.117,00 - Kreditnota 646495 kr.4.446,00
2) København - Tyrkiet - København 16 personer	109.806,00	6.862,88	Faktura nr.643236 greenlands rejsebureau kr. 109.806,00
3) Bussinik angallanneqarneq aallalernermi - tikinnermilu	12.500,00	781,25	Faktura nr.643236 greenlands rejsebureau kr. 12.500,00
4) Danhostel-mi København-miernermi unnuinerit	41.200,00	2.575,00	Faktura nr.643236 greenlands rejsebureau kr.41.200,00
5) Faktura gebyr Grønlands Rejsenureau	6.045,00	377,81	Faktura nr.643236 greenlands rejsenureau kr.6.045,00
6) Ataatsimoorussamik angalanermi aningaasartuutit	8.286,64	517,92	Ataatsimoorussamik aningaasartuutit
<b>ANINGAASARTUUTIT KATILLUGIT</b>	297.508,64	18.594,29	
7) Qeqqata Kommunia-niit tapiissutai	-194.000,00	-12.125,00	
Tapiissutit ilanngaatiginerani aningaasartuutit katillugit	103.508,64	6.469,29	
Angalaqataasussap akileeqataassutissaa:		6.469,29 kr.	

### Administrationens vurdering

Administrationen vurderer, at rejsedeltagernes gode og spændende oplevelser er støtteværdige, da den positive effekt rækker langt ud over den tid, rejsen varer. Administrationen anbefaler, at ekstra rejseudgifter for rejsedeltagere fra bygderne dækkes, så deres egenbetaling har samme niveau som rejsedeltagerne fra byerne.

### **Indstilling**

Området for Velfærd indstiller til Udvalg for Velfærd:

- At der laves retningslinjer for hvor mange, der kan deltage (byer og bygder)
- At ekstraudgifter for deltagerne fra bygderne i form af rejse til og fra byen og overnatning dækkes gennem ældre omsorgsudgifter

### **Afgørelse**

Taget til efterretning.

### **Bilag**

1. 4 billeder fra turen.

**08. Evt.**

**Punkt 08 Eventuelt**

Barnabas Larsen spurgte ind til forebyggelseskonsulentstillingen i Maniitsoq. Direktøren meddelte at pågældende stilling og fritidskonsulentens stilling hører ind under Udvalg for Uddannelse.